



Resilience & risk-management  
INTERNATIONAL  
CALENDAR

## L'échelle métropolitaine de la résilience

28 Nov. 2017

Comment construire une métropole résiliente ? À l'occasion de cette journée, organisée pour Metropolis et l'Aire Métropolitaine de Barcelone, nous présenterons une analyse de cette vision au travers de l'organisation 100 Resilient Cities, à qui Metropolis a confié la rédaction de l'Issue Paper 3 de l'Observatoire Metropolis. Nous pourrions compter sur la présence de différentes métropoles de presque tous les continents qui nous présenteront leurs projets de résilience. Des projets qui ne portent plus seulement sur la préparation face aux catastrophes naturelles mais sur des thèmes comme l'inclusion sociale, la sécurité, le logement et l'emploi. C'est à partir de ces différents regards sur le présent que nous pourrions imaginer les possibles scénarios du futur pour les citoyens métropolitains.

**La journée se tiendra en anglais et espagnol.** Des services de traduction et d'interprétation seront disponibles (en anglais et espagnol).

### Lieu

Pati Manning  
Montealegre, 7  
Barcelona, Spain

- note conceptuelle
- documents de référence

Inscrivez-vous dès  
maintenant

## PROGRAMME

---

### **09h-9.30h Inscriptions et café de bienvenue**

### **9.30h-9.45h Ouverture de la journée**

- M. Alfred Bosch, Vice-président de l'Aire Métropolitaine de Barcelone (AMB)

### **9.45h-10.30h Présentation de l' Issue Paper 3**

- Présentation en charge de 100 Resilient Cities (35-40')

- Débat (5-10')

### **10.30h-12h Exposition des études de cas. (1h 15' + 15' questions)**

- Ms. Ares Gabàs, Responsable for Urban Resilience of Barcelona City Council

- Ms. Martina Ferrarino, Deputy Director of Resilience of the Government of the City of Buenos Aires

- Ms. Manisha Maganlal, 2nd Deputy Chief Resilience Officer of Durban

- Ms. Daniela Torres, Resilience Analyst of Mexico City, Ministry of the Environment

### **12h-12.30h Pause-café (30')**

### **12.30h-13.45h Débat/ table-ronde: experts et other actors. (1h + 15' questions)**

- Prof. Samer Bagaeen, Associate Director, City and Practice Management / Europe and Middle East

- Dr. Lorenzo Chelleri, Chair - Urban Resilience Research Net and Senior Researcher Universitat Internacional de Catalunya

- Ms. Amaya Celaya, Urban Resilience Specialist - Technical Coordinator City Resilience Profiling Tool, UN-HABITAT

- Ms. Evgenia Mitroliou, Program Officer, Resilient Cities, ICLEI-Local Governments for Sustainability

### **13.45h-14h Clôture et conclusion de la journée**

- M. Octavi de la Varga, Secrétaire général de Metropolis

Le débat sera modéré par Marta Tarragona Gorgorió, membre du Secrétariat Technique de l'association África-América-Europa de Regiones y Ciudades (AERYC)

Pour de plus amples informations, veuillez contacter mr. Eugeni Villalbí, chargé de projet pour l'observatoire metropolis: [evillalbi@metropolis.org](mailto:evillalbi@metropolis.org)

---

Cet événement est organisé avec la collaboration de:

